

1. il y a
2. voilà

Il y a and **voilà** are two ways of introducing nouns. They are translated into English as 'there is / there are' or 'here is / here are.'

il y a

Il y a + noun usually indicates the existence of a person or a thing in the context of a particular setting. It is commonly translated as 'there is' or 'there are.' For example:

- | | |
|---|--|
|  A Austin, il y a une grande université.

Dans cette université, il y a plusieurs animaux qui parlent le français!

Parmi ces animaux, il y a des tatous, un escargot, une chatte, un écureuil, et plusieurs insectes! Attention! | In Austin, there is a big university.

At this university, there are several animals who speak French!

Among these animals, there are armadillos, a snail, a cat, a squirrel, and several insects! Careful! |
|---|--|

The negation of 'il y a' is **il n'y a pas**, 'there is / are not'. You will also find these forms:

il n'y a plus, 'there is / are not anymore', **il n'y a jamais**, 'there is / are never'.

- | | |
|---|--|
|  A Austin, il n'y a jamais de neige.

Donc parmi ces animaux francophones, il n'y a pas de pingouin! | In Austin, there is never any snow.

So, among these French-speaking animals, there is no penguin! |
|---|--|

The verb **avoir** in the expression **il y a** may be conjugated in any tense or mood, for example, in the past (**il y avait**, 'there was') or in the future (**il y aura**, 'there will be.')



À AUSTIN, IL N'Y A JAMAIS DE NEIGE

voilà / voici

Voilà + noun and **voici + noun** are commonly translated as 'here is/are'. They are used to indicate the sudden appearance of something or someone, to introduce people or ideas. Alternating between **voici** and **voilà** is common when referring to more than one item.

- | | |
|---|--|
|  Tammy montre le campus à Tex: Voici la bibliothèque et voilà la célèbre tour! | Tammy is showing the campus to Tex:
Here is the library, and there is the famous Tower. |
| Tex: Oui, oui ... | Tex: Yes, yes ... |
| Tammy présente Tex: Tex, voici Joe-Bob et Corey ... et voilà Edouard qui arrive. | Tammy introduces Tex: Tex, here is Joe-Bob and Corey ... and there comes Edouard. |
| Joe-Bob: Bonjour, Tex. | Joe-Bob: Hello, Tex. |
| Corey: Salut, Tex. | Corey: Hi, Tex. |
| Tex: Oh, la, la, de vrais Texans ... | Tex: Oh, la, la, real Texans ... |



fill in the blanks

Fill in the blank with either 'il y a' or 'voici'.

1. Tex: _____ une fête ('party') la semaine prochaine.
2. Joe-Bob: _____ une chaise confortable.
3. Tex: _____ un exercice très difficile.
4. Joe-Bob: _____ beaucoup d'étudiants à l'université du Texas.
5. Tex: _____ mon premier livre: Guerre et amour.
6. Bette: _____ un ingrédient secret dans la tarte.
7. Tex: _____ beaucoup de musique country au Texas.
8. Trey: _____ mon skateboard préféré.
9. Bette: _____ le béret de Tex.
10. Tex: _____ un poème érotique. C'est pour toi, Tammy.
11. Joe-Bob: _____ une actrice dans ma classe.
12. _____ un jukebox au restaurant.